

کاری از دبیرخانه کشوری کیفیت بخشی به آموزش زبان انگلیسی – دوره اول متوسطه



سخنی با دانش آموزان

دانش آموز عزيز

در هر بخش از درسنامه، مطالب یک درس از کتاب درسی تان به همراه بعضی صفحات مربوط در کتاب کار بررسی خواهد شد. درصفحه بعد اهداف درس گفته می شود و پس از آن، انتظاراتی را که پس از پایان مطالعه درس باید به آنها برسید، گنجانده شده است.

هدف این است که پس از پایان یادگیری درس، بخشِ انتظارات را بخوانید و میزان یادگیری خود را بسنجید و نکتههایی را که در آنها اشکال داشتید دوباره مطالعه کنید.

برای یادگیری یک زبان جدید به تکرار و تمرین فراوان نیاز است، نگران نباشید و قدم به قدم با ما همراه شوید.

موفق و سلامت باشید

Lesson 4

درس۴



Lesson 4

Services

اهداف این بخش

- ۱. آشنایی با واژگان درس که مربوط به انواع خدمات (Services) است
- ۲.آشنایی با ساختارهای گرامری انواع پرسش با کلمههای پرسشی و نیز ساختار جملههای حاوی قیدهای تکرار
 - ۳. آشنایی با پرسش و پاسخ درباره انواع خدمات (بر اساس ساختارهای درس)
- ۴. آشنایی با جملات دارای آهنگ/ نواخت افتان falling intonation در حالت پرسشی(wh-questions)

انتظارات

انتظار میرود که پس از مطالعه این بخش:

- ۱. واژگان مربوط به خدمات (services) را با تلفظ درست بدانی و در جملههای ساده به کار ببری.
- ۲. بتوانی با استفاده از واژگان و ساختار درس، درباره خدمات مختلف صحبت کنی و پرسش و پاسخ انجام دهی.
- - ۴. جملههای سوالی با کلمههای پرسشی را با آهنگ درست Rising Intonation بیان کنی.
 - ۵. جملههای انگلیسی سادهای مربوط به انواع خدمات را با توجه به واژگان و ساختار درس بنویسی.
 - ۶. در پایان درس درباره انواع خدمات صحبت و با دوستانت مکالمه کنی.

وقتی این بخش را تمام کردی دوباره به این صفحه برگرد و ببین چقدر توانستهای به انتظارات درس نزدیک شوی. خودت را بسنج و به خودت در جدول زیر پس از پایان یادگیری امتیاز بده ولی تا امتیاز کامل را نگرفتهای از تکرار و تمرین دست نکش!

موفق باشي!

تمرین بیشتر	خوب	بسیار خوب	عالی
More Practice	Good	Very good	Excellent



واژگان درس



دانش آموز عزیز در این بخش کلمات و اصطلاحات مربوط به انواع خدمات را یاد می گیری. به تصویرها نگاه کن و معنی واژگان را حدس بزن. برای کمک به شما معنی هر کلمه داده شده است. به فایل صوتی مربوط به این بخش حتما گوش بده و کلمهها را تکرار کن.







Practice Time

زنگ تمرین



پس از یادگیری واژگان بالا، فعالیتهای زیر را انجام دهید.

۱- از میان خدمات گوناگون از کدام بیشتر استفاده می کنی؟ آنها را نام ببر.

Which services do you use?

۲ . با مربوط کردن عبارت ها به تصویرها، کمک کن تا این فلش کارتها به طور صحیح، درست شوند.

SCHOOL BUS	A) hire a taxi
	B) keep the city clean
	C) get off a bus
	D) put out fire
	E) donate blood

۳- امیر متنی را درباره خدمات اجتماعی نوشته که ناقص است به او کمک کن تا با کلمههای داده شده متنش را به بهترین شکلی کامل کند.

گاهی اوقات :Sometimes

emergency - police - put out - open an account - send an e- mail

پاسخها:

T- send an e-mail 3- police 2- open an account 4- emergency

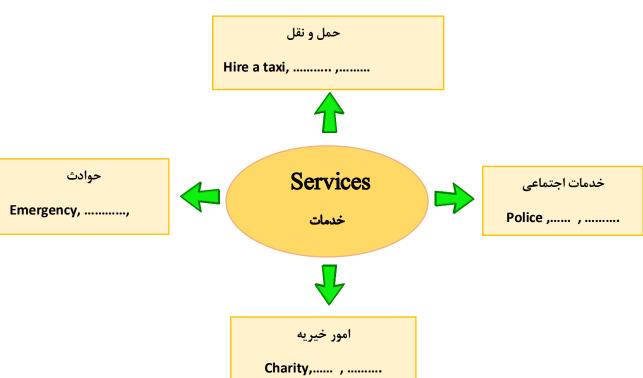
اگر در پاسخ برخی قسمتها مشکل داشتی حتما به قسمت واژگان مراجعه کن و کلمهها را دوباره مرور کن. بهتر است هر کلمه را در جمله تمرین کنی. آنقدر تمرین کن تا در قسمت خودسنجی زیر، امتیاز عالی بگیری.

تمرین بیشتر	خوب	بسیار خوب	عالی
More Practice	Good	Very good	Excellent



بخش مكالمه (p 50) بخش مكالمه

فوب به این نمودار نگاه کن و سعی کن کلمههایی را در جای فالی عرس بزنی.



خوب فکر کن که برای این که برای دوستت نامهای بنویسی و آن را برایش ارسال کنی چه کارهایی را باید انجام دهی؟

در این جا با چند واژه مربوط آشنا میشویم.



post office



envelope



stamps



postcard



round the corner

در ابتدا تصویرها و جملههای زیر که درباره رضا است را به هم مربوط کن و بعد آن ها را بر اساس داستان درست مرتب کن .

1- He buys some stamps and envelopes.





4- He goes to the post office.









E'T' 7'7

باسخها:



Tourist: Excuse me sir! Can you help me please? Pedram: What can I do for you? Tourist: I want a postcard, an envelope and a stamp. Pedram: Umm..., you can get them from a post office. Where is the post office? Tourist: Actually it's near here. It's just round the corner. Pedram: Good! Thank you. What time does it open? Tourist: Pedram: It opens at 8.

به مکالمه ص ۶۴ میرسیم. به گفتگوی میان گردشگر و پدرام خوب گوش کن و ببین که مشکل این گردشگر چیست؟ چه چیزی لازم دارد و از پدرام چه میخواهد؟ کتابت را ببند و به فایل صوتی مربوط به مکالمه (conversation) دو بار با دقت گوش کن و در همان حال سعی کن جواب سوالهای زیر را پیدا کنی و بطور شفاهی پاسخ دهی.

1- What does the tourist want?

Tourist:

2- When does the post office open?

Thanks a lot!

حالا کتابت را باز کن و دوباره به مکالمه / conversation گوش بده و به سوالات بالا به طور شفاهی جواب بده. معنی بعضی از کلمات متن مکالمه هم در این جا آورده شده است.

1- He wants a postcard, an envelope and a stamp.2- It opens at 8.

Excuse me	مرا ببخشيد
Actually: in fact	در واقع

می توانی گفتگوی بین مری و سوزان را کامل کنی؟ از مکالمه ص ۹۶ و تصاویر هم می توانی کمک بگیری.

A: Excuse me! Can youme, please?

B: Yes, what can I do for you?

B: You can get them from a

A: What does it open?

B: It opens at



help – envelope – stamps – post office – time – 9:30

پاسخ ها:

با انجام تمرینهای ۱ و ۲ درس اول صفحه ۶۵ یاد می گیری که چطور با کلمههای پرسشی خدمات (Services) سوال بسازی یا به سئوالات مربوط به آن جواب بدهی. تا کم کم با تمرین بتوانی درباره خدمات گوناگون گفتگو کنی.

اما قبل از اینکه به فایل صوتی تمرینها گوش برهی، می توانی پنر فعالیت مربوط به فرمات را که قبلا یارگرفتهای نام ببری؟



Practice 1 Calking about Services (1)

P 65

تمرین ۱ صحبت درباره خدمات (۱)

What is her job?

She's an employee.

Where is the post office?

It's over there.

Who is that man?

He is a postman.









- What is her job?
- Where is the post office?
- Who's that man?
- When is the break?

She's an employee.

It's over there.

He is a postman.

It's at 9:30.



تمرین ۱: حالا با توجه به متن ص ۶۵ کتاب، فایل صوتی تمرین ۱ را با دقت گوش بده.

در این قسمت از تمرینها سوالهایی داریم که با کلمههای پرسشی در کنار افعال (To be (am, is, are

شغل Job:

postman: پستچی

آمده است که در قسمت گرامر به نکته آن خواهیم پرداخت. دقیقا دوباره به این قسمت گوش کن و با توجه به مفهوم سوال و جوابها، هر قسمت را تکرار كن.

اگر واژهای را نمی رانی به قسمت واژگان در اول درس مراجعه و دوباره آن واژه را مرور کن.

حالا این بار فقط به سوالات گوش بده و جواب را از روی کتاب بگو و بر عکس. تمرین کن تا یاد بگیری. اگر نمی توانی از فایل صوتی استفاده کنی خودت قسمت به قسمت به صورت سوال و جواب تمرین کن.

اگر به وسیله ارتباطی دسترسی داری حتما این قسمت را با دوست همکلاسیات تمرین کن و گرنه خودت به تنهایی تمرین کن.



P 65

تمرین ۲ صحبت درباره خدمات (۲)

تمرین ۲ در واقع ادامه همان موضوع ولی این بار با سؤالاتی که شامل فعلهای غیر از to be

What time does it open?

It opens at 8.

When do they work?

They work from Saturday to Wednesday.

Who helps lost children?

The police help them.





Sat.- Wed.



Where does she buy stamps?

She buys them from a post office.



Why does he go to work by bus?

Because it's fast and cheap.



How do you come to school?

I take a bus.



حالا با توجه به متن تمرین ۲ ص ۶۵ کتاب ، فایل صوتی تمرین ۲ را با دقت گوش بده.



- When do they work?
- Who helps lost children?
- Where does she buy stamps?
- Why does he go to work by bus?

Why:

How do you come to school?

It opens at 8 in the morning.

They work from Saturday to Wednesday.

The police help them.

She buys them from a post office.

Because it's fast and cheap.

I take a bus.



همه مراحل را مانند تمرین ۱ انجام بده .

این تمرینها بسیار مفیدند و هم با استفاده از واژگان و ساختارهای جدید به شما امکان صحبت درباره موضوع درس را میدهند و هم اگر خوب تمرین شوند بخش گرامر را به راحتی خواهی گذراند.

چرا

 Lost:
 گمشده

 fast:
 سريع

 Cheap:
 مرور

 What:
 چه رنگی
 What color:
 چه کاره

 What time:
 چه کسی
 Who:
 چه ساعتی

 Where:
 کجا
 How:
 کجا

 When:
 کے



حالا سعی کن با توجه به تمرینهای درس و با استفاده از تصویرها به سوالها بطور شفاهی جواب

.هي.

Where is John?

How does she go to school?





هالا می توانی به این سوال ها درباره فورت به طور شفاهی بواب برهی.

- 1. What time do you get up?
- 2. Who helps you?

اگر به وسیله ارتباطی رسترسی راری، به سوالات روستت ررباره فرمات بواب بره.

اگر توانستی با استفاده از کلمههای درس این کار را انجام دهی یعنی تا به حال خیلی خوب پیش رفتهای و اگر هنوز نمی توانی، با تمرین دوباره کلمهها و تمرینها حتما موفق خواهی شد.

Language Melody (P 68)

Clara: Excuse me sir! I'm lost.

Police officer: Don't worry. What's your name?

Clara: My name's Clara.

Police officer: Where do you live?

Clara: On Main Street, near the gas station.

Police officer: Don't worry. I can take you home.

Clara: Thank you sir.

به مکالمه بخش مکالمه بار سالمه بخش سواملا (آهنگ صدا) ص ۶۸ دو بار گوش بده و به آهنگ جمله ها دقت کن.

جملههای سوالی مکالمه که با کلمههای پرسشی /Wh-question words شروع شدهاند را پیدا کن و به نحوه بیانشان دقت کن. در این جملههای سؤالی (Wh-questions) در انتهای جمله لحن صدای افتان داریم، یعنی falling Intonation، به بیانی دیگر آهنگ صدای ما در انتهای این نوع سوالها حالت افتان و پایین رونده به خودش می گیرد.

- 1. What's your name?-
- 2. How old are you?-
- 3. Where do you live?-
- 4. Why are you here?-
- 5. When does it open?-
- 6. Who is that man?-

حالا به فایل صوتی جملههای بخش Language Melody با دقت گوش کن و آنها را تکرار کن.

جملههای رو به رو همه با کلمههای پرسشی شروع شدهاند،

بنابراین falling intonation داریم.

و برای نشان دادن این حالت از پیکانها (فلشهای) انتهای جملهها که

جهتی رو به پایین دارند استفاده میشود.

حتما این قسمتها را با دقت تمرین کن تا در صحبتت به طور زیبایی یدیدار شوند.

اگر به وسیله ارتباطی دسترسی داری با دوستت تماس بگیر و با او تمرین کن.



به بخش Talk to Your Teacher در ص ۶۸ رسیدیم. در اینجا با عباراتی بسیار

مودبانه برای دریافت اطلاعات درباره چیزی

بخصوص آشنا

مىشويم. مانند:

I'd like to know about

I'd like to know about your day.

میل دارم (مایلم) که درباره روزت بدانم.





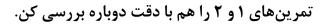
به قسمت گرامر درس چهارم رسیدیم.

بار دیگر به قسمت مکالمه و نحوه کاربرد کلمههای پرسشی توجه کن. سوالاتی که با کلمههای پرسشی آمده است را مشخص کن.

What can I do for you?

Where is the post office?

What time does it open?



حالا به این جدول در صفحه ۶۵ کتاب در بخش گرامر (Grammar) نگاه کن و بگو جملهها چه الگوی مشترکی دارند؟

در همه جملههای متن بالا و جمله هایی که در این جدول آمده است الگوی زیر را داریم:

Wh Questions			
What is that			
Where	are	those	

Who is your best friend?

فعل to be + كلمههاى برسشى

Wh-Q+BE+.....

Who is he?

Where are your brothers?

کلمههای پرسشی در ابتدای جمله می آیند و اگر غیر فاعل را مورد پرسش قرار دهند، پس از آنها فعل کمکی می آید در جدول بالا جمله خود شامل یکی از صورتهای فعل To be است.

Wh Questions				
When Where Why	do	I you we they	go	?
How	does	he she		

اما اگر در جمله فعل کمکی نداشته باشیم، چه اتفاقی می افتد؟

به این جدول و جملههای زیر آن خوب دقت کن.

همان طور که می بینید پس از کلمههای پرسشی در زمان حال ساده از فعلهای کمکی does و does استفاده می کنیم و جمله را به این نحو سؤالی می کنیم.

What do you study? I study French.

Where do you live? we live in Marivan.

What does your father do? He teaches English.

When does she wake up? she wakes up at 6.00.

Who helps children? The teacher helps children.

نکته: به جمله آخر زیر جدول توجه کن. در این حالت که کلمه پرسشی درباره فاعل جمله پرسش می کند به راحتی به جای فاعل در همان اول جمله می آید و جمله تغییر دیگری نمی کند.



Practice Time!





تصویر مقابل مربوط به جان است.

با کلمههای پرسشی مناسب درباره مکانی که میرود و زمانی که به آنجا میرود و نیز چگونگی رفتنش سوال کن و سپس با توجه به تصویر پاسخ بده.

Ask questions with suitable wh- question words.

پاسخهایت را با پاسخهای درست مقایسه کن و به خودت امتیاز بده.

Where does he go?

He goes to school.

What time does he go to school? He goes to school at 8.

How does he go to school?

He goes to school by bus.



گفتگوی زیر بین مریم و مینا انجام گرفته، قسمت مینا (سمت راست) به هم ریختهاست. با توجه به جملههای مریم و نکاتی که آموختی، این گفتگو را مرتب کن.

What time do you get up?

I go there by bus.

When do you go to the gym?

I go there on Sundays.

How do you go to the gym?



At 7.

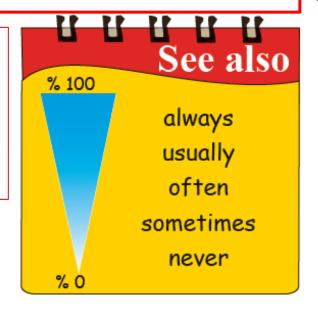
What about you?

I go there on Thursdays.

See also

قیدهای تکرار Adverbs of Frequency

They never come late.
She always studies hard.
I always wake up at 5:30.
He often plays outside.



قیدهای تکرار کلمههایی هستند که دفعات وقوع فعل را نشان میدهند؛ یعنی نشان میدهند یک عمل چه اندازه تکرار میشود، همیشه، گاهی،

مهم ترین قیدهای تکرار در جدول بالا آمده است و دفعات وقوع آنها را از نمودار کنارش می توان حدس زد.

به معنى اين قيدها توجه كن.

always	همیشه
usually	معمولا
often	اغلب
sometimes	گاهی اوقات
never	هر گز

He is late. (always)

به جای کاربرد قیدهای تکرار در جمله توجه کن.

He(is) always late.

به فعلهایی که دورشان خط کشیده شده توجه کن و تفاوت

جای قید تکرار را در این دو نوع فعل پیدا کن. He comes late. (always)

می توانی جای قید تکرار در جمله را بگویی؟ He <u>always (comes)</u>late.

همان طور که میبینی:

جای اصلی قیدهای تکرار بالا قبل از فعلهای اصلی و بعد از فعلهای کمکی (در اینجا To be) است.





• Rewrite the following sentences with the given words.

		19
1. He reads th	e newspaper. (sometimes	;)

2.	She	helps	her	daughter	with	her	homework.	(often)

......

Answers:

He <u>sometimes</u> reads the newspaper.

She <u>often</u> helps her daughter with her homework.

تمرین بیشتر	خوب	بسیار خوب	عالی
More Practice	Good	Very good	Excellent



Find it (p71)

Yes, there's one over there.	:bimpH
Sanad noan noitote anit o anadt eI	Parsa:
At a fire station.	:bimpH
Ohi Where does he work?	Parsa:
I think he goes to work on shifts.	:bimpH
When does a firefighter go to work?	Parsa:
No! Actually it's very hard.	:bimpH
Içdoj yess ne ti si bnA	Parsa:
He puts out fire and saves people's lives.	:bimpH
9 sand phanta saop tod	Parsa:
I like to be a firefighter.	:bimpH
Sdoj stinovat nuoy s'tahW	Parsa:

در قسمت find it (صفحه ۷۱) همه کلمههای پرسشی متن را پیدا کن و زیرشان را خط بکش. حالا پاسخ را میتوانی مشاهده کنی



Tell Your Classmates

این قسمت همیشه به صورت شفاهی انجام میشود.

در این درس برای فعالیت این بخش باید ۵ جمله درباره خدمات بگویی. (اگر می توانی با دوستانت در ارتباط باشی از طریق وسایل ارتباطی این قسمت را با هم تمرین کنید.)

اگر به دوستانت دسترسی نداری به تنهایی این قسمت را تمرین کن.

فورت را بسنج و به فورت امتیاز بره. اگر جایی نیاز به تمرین بیشتر دارد، متما تمرین کن و تا امتیاز عالی نگرفتی دست از تلاش نکش.

Listening, Reading and writing

در این بخش یک مکالمه و یک متن داریم ، $A_{,B}$. قبل از گوش دادن به فایل صوتی هر قسمت در ابتدا به دقت به تصویرها و سؤالات هر بخش دقت کن تا با آمادگی به سراغ این فعالیت بروی.

حالا فایل صوتی مربوط به قسمت A را گوش کن و به سوالات جواب بده. اگر خوب متوجه نشدی حتما یک بار دیگر گوش کن.

می توانی برای بار سوم گوش کنی و درستی جوابهایت را بررسی کنی.

1. What does he do?	
He is	
2. Where does he work?	
Не	
3. When does his work start?	
	- S

3- It starts very early in the morning.

2- He works in a bakery.

T - He is a baker.

هوابها را برایت گزاشتهام.

دوست داری بدانی دقیقا چه گفتگویی در مکالمه A اتفاق افتاد؟

Interviewer: What do you do?

Baker: I'm a baker.

Interviewer: Where do you work?

Baker: I work in a bakery.

Inter viewer: When does your work start?

Baker: It starts very early in the morning.

Interviewer: Is your job difficult?

Baker: Well, I work in a very hot place.



سخت، مشکل :difficult

داغ، خیلی گرم :hot

	1.	What	does	Amir	do?
--	----	------	------	------	-----

He is a

2. Where does he work?

He works at

3. When does he go to work?

He goes

4. What time does he work?

حالا به سراغ قسمت \mathbf{B} می رویم.

ابتدا خوب این متن را بخوان که متوجه شوی که به کدام قسمتها باید بیشتر توجه کنی. سپس ، فایل صوتی مربوط به قسمت B را گوش کن و جواب سوالات را بنویس. اگر خوب متوجه نشدی حتما یک بار دیگر گوش کن.

می توانی برای بار سوم گوش کنی و درستی جوابهایت را بررسی کنی.

هوابهایت را می توانی با پاسخهای ررست مقایسه کنی.

4- He works from 7 a.m. till 4 p.m.

3- He goes to work Saturdays to Wednesdays.

2- He works at a police station.

1- He is a police officer.



دوست داری بدانی دقیقا چه چیزی درقسمت ${\bf B}$ بیان شد؟

Amir is a police officer. He works at a police station. He goes to work Saturdays to Wednesdays, 7 a.m. till 4 p.m. He drives his car around the city and makes sure everything is OK.

حالا با توجه به جوابهای درست، جوابهایت را بسنج و به خودت امتیاز بده.

اگر هنوز در این قسمت مشکل داری حتما باید بیشتر تمرین کنی ولی پیش از هرچیزسعی کن کلمههای درس را با توجه به تلفظ درست مرور کنی. با تمرین و پشتکار حتما به اهداف مورد نظر میرسی!

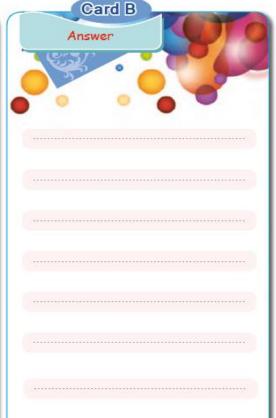
تمرین بیشتر More Practice	خوب Good	بسیار خوب Very good	عالی Excellent



Reading, Speaking, Listening and writing

اگر به هر وسیله ارتباطی دسترسی داری. سؤالات صفحه ۷۴را از دوست خود بپرس و جوابهایش را با املای درست در جای خالی بنویس. حالا از دوستت بخواه این سوالات را از شما بپرسد و جوابهایت را در کتابش بنویسد.

Card A
Question
What's your name?
What do you do?
How old are you?
Where do you live?
What time do you wake up?
Why do you learn English?
When does your school start?





گر موقعیت و وسیله ارتباط با دوستت را داری، حتما با همدیگر و با استفاده از کلمهها و ساختار گرامری درس بر اساس موضوع درس (services) یک مکالمه زیبا درست کنید و آن را با توجه به انسجام متن، آهنگ درست جملات، تلفظ و ساختار درست اجرا نمایید. (البته آن کلمهها و ساختارهایی باید درست و کامل باشند که تا به حال در مدرسه یادگرفته ای.)

می توانی از مکالمه اول _{(ر}س (conversation) یا بفشهای تمرین و تمرینهای قسمت شنیداری الگو بگیری.

پس از مطالعه کامل درس و انجام فعالیتهای کتاب کار به قسمت بخش انتظارات در اول درس برو و خودت را بسنج و ببین تا چه اندازه به اهداف و انتظارات این درس رسیدهای. جدول امتیاز دهی را کامل کن و اگر نیاز به تمرین بیشتر داری حتما برای هر قسمت دوباره وقت بگذار.

سلامت و شاد و پیروز باشی!